

EURO SPOT INTEGRATED LED

Leuchte für 3-Phasen-Stromschiene 230V
Luminaire for 3-phase rail 230V
Luminaire pour système de rail 3 allumages 230V
Luminaria para carril 3 fases 230V



LED, CRI>80
0,86 kg

art.-no.			
153900	750 lm	2.700K	15°
153901			
153904			
153910			24°
153911			
153914			
153920	780 lm	3.000K	36°
153921			
153924			
153930			780 lm
153931			
153934			
153940	24°		
153941			
153944			
153950	780 lm	4.000K	36°
153951			
153954			
153960			780 lm
153961			
153964			
153970	24°		
153971			
153974			
153980	780 lm	4.000K	36°
153981			
153984			

DEUTSCH

Verwenden Sie die Leuchte nur in Verbindung mit dem entsprechenden Stromschienensystem.
Beachten Sie unbedingt die Betriebsanleitung des Schienensystems.
Schalten Sie vor dem Einsetzen das System spannungsfrei.
Wenden Sie beim Einsetzen keine Gewalt an.
Decken Sie die Leuchte nicht ab.
Hängen und befestigen Sie nichts an der Leuchte.
Nicht in die aktive Lichtquelle starren.
Die Lichtquelle dieser Leuchte darf nur vom Hersteller oder einem von ihm beauftragten Servicetechniker oder einer vergleichbar qualifizierten Person ersetzt werden.
Dimmbetrieb: Verwenden Sie nur einen geeigneten Phasenanschnittdimmer / Phasenabschnittdimmer (TRIAC).
Beachten Sie die Herstellerhinweise zum Dimmer.

ENGLISH

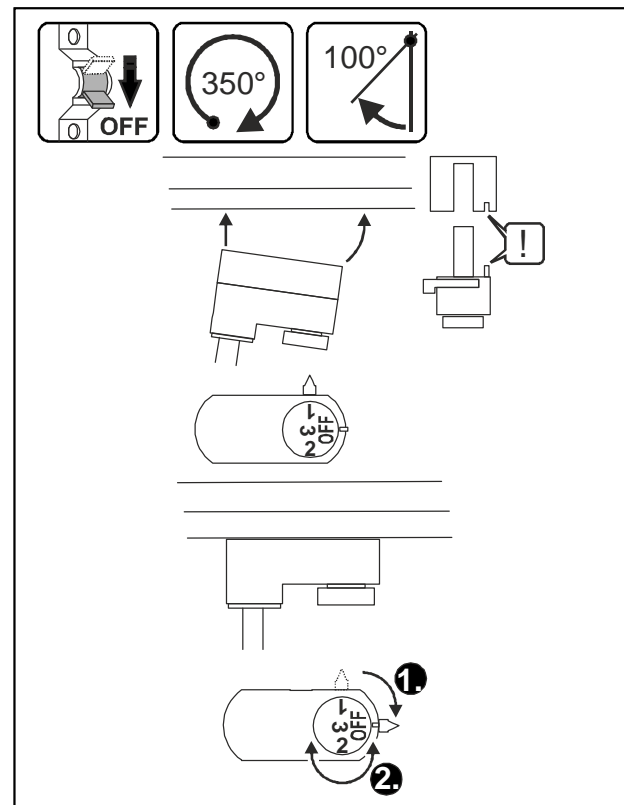
Operate this fitting only with the corresponding rail-system.
Note the manual of the rail-system.
Switch the rail system dead before attaching the fitting.
Do not use force when attaching the fitting.
Do not cover the fitting.
Do not hang or fasten anything on the fitting.
Do not look directly into the light source.
The light source of this luminaire may only be replaced by the manufacturer, an authorized service technician or a comparable qualified person.
Dimming: Use only a suitable leading-edge phase dimmer / phase cut-off dimmer (TRIAC). Note the manufacturers instructions.
Fonctionnement en gradation: Utilisez uniquement un gradateur à angle de phase / un gradateur à coupure de phase approprié (TRIAC). Faites attention aux indications du producteur à propos du variateur d'éclairage.

FRANÇAIS

Veillez utiliser le luminaire seulement avec le système de rails conducteur adéquat.
Veillez respecter absolument le mode d'emploi du système de rails conducteur.
Mettez le système hors tension avant la mise en place.
En mettant l'adaptateur, ne forcez pas.
Ne couvrez pas le produit.
N'accrochez ni ne fixez rien au produit.
Ne pas regarder la source lumineuse.
La source lumineuse de ce luminaire ne peut être remplacée que par le fabricant ou par un technicien qu'il aura mandaté ou une personne qualifiée correspondante.
Fonctionnement en gradation: Utilisez uniquement un gradateur à angle de phase / un gradateur à coupure de phase approprié (TRIAC). Faites attention aux indications du producteur à propos du variateur d'éclairage.

ESPAÑOL

Utilice la luminaria solamente junto con el sistema de carriles de alimentación correspondiente.
Tenga en cuenta en todo caso las instrucciones de servicio del sistema de carriles de alimentación.
Antes de colocar el adaptador desconecte el sistema de la red de alimentación.
No utilice fuerza para colocar el adaptador.
No cubra el producto.
No cuelgue ni fije nada en el producto.
No mire directamente al foco luminoso.
El foco luminoso de esta lámpara solo debe ser sustituido por el fabricante o un técnico autorizado por este o por una persona igualmente cualificada.
Servicio con dimmer: Utilice solamente un control de fase bidireccional (TRIAC) apropiado. Preste atención a las instrucciones de los fabricantes respecto al dimmer.



Art.-Nr. 153900/01/04 153910/11/14 153920/21/24 153930/31/34
153940/41/44 153950/51/54 153960/61/64 153970/71/74 153980/81/84
14.04.2016 © SLV GmbH, Daimlerstr. 21-23, 52531 Übach-Palenberg, Germany, Tel. +49 (0)2451 4833-0
Technische Änderungen vorbehalten. Technical Details are subject to change. Les détails techniques sont sujet à des changements. Nos reservamos el derecho a modificaciones técnicas.

EURO SPOT INTEGRATED LED

Lampada per sistemi binario trifase 230V
Lamp voor 3 fase-rail 230V
Lampe for strømskinnesystemer 3 faset 230V
Lampa dla trójfazowej szyny prądowej 230V



LED, CRI>80
0,86 kg

art.-no.					
153900	750 lm	2.700K	15°		
153901					
153904					
153910			24°		
153911					
153914					
153920	780 lm	3.000K	36°		
153921					
153924					
153930			780 lm	4.000K	15°
153931					
153934					
153940	24°				
153941					
153944					
153950	780 lm	4.000K	36°		
153951					
153954					
153960			780 lm	4.000K	15°
153961					
153964					
153970	24°				
153971					
153974					
153980	780 lm	4.000K	36°		
153981					
153984					

ITALIANO

Faccia uso dell'apparecchiatura d'illuminazione esclusivamente in collegamento con il sistema di guide elettriche corrispondente. Si attenga assolutamente alle istruzioni di funzionamento del sistema di guide elettriche. Imposti il sistema a tensione zero prima del montaggio. Non faccia uso della forza nel montaggio. Non copra l'apparecchiatura d'illuminazione. Non appenda o fissi nulla sull'apparecchiatura luminosa. Non guardare direttamente la sorgente luminosa. La sorgente luminosa di questa lampada può essere sostituita esclusivamente dal produttore, da un tecnico da lui incaricato o da una persona qualificata equiparabile. Funzionamento con dimmer: Utilizzare solamente dimmer ad anticipo di fase / a ritardo di fase (TRIAC). Osservate le informazioni del produttore riguardanti il dimmer.

NEDERLANDS

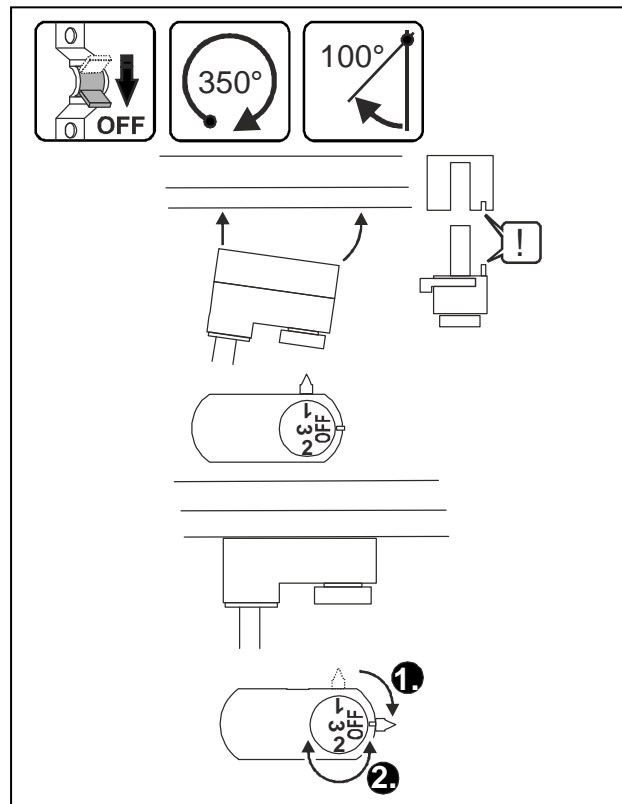
Gebruik de lamp slechts in verbinding met het passende stroomrailsysteem. Let in ieder geval op de gebruiksaanwijzing van het stroomrailsysteem. Schakel voor het inzetten van het systeem de netspanning uit. Geen geweld gebruiken bij het inzetten van de adapter. Het product niet afdekken. Niets aan het product hangen of bevestigen. Niet in de lichtbron kijken. De lichtbron van deze lamp mag alleen door de fabrikant of een door hem geautoriseerde service-technicus of een vergelijkbaar geschoolde persoon worden vervangen. Dimfunctie: Gebruik alleen een geschikte faseaansnijdingsdimmer / faseafsnijdingsdimmer (TRIAC). Op de dimmerhandleiding van de producent letten.

DANSK

Brug lyset kun i forbindelse med tilsvarende strømskinnesystemet. Endelig ta hensyn til vejledning af strømskinnesystemet. Før du indsætter det slut systemet spændingsfri. Ikke brug vold ved indsættningen. Ikke afdæk lyset. Ikke hæng og fastgør noget på lyset. Undgå at se ind i lyskilden. Denne lampes lyskilde må kun erstattes af producenten eller af en af ham bestilt servicetekniker eller en lignende kvalificeret person. Drift med lysdæmper: anvend kun en egnet faseindløbslysdæmper/ faseafsnitslysdæmper (TRIAC). Bemærk producentens henvisninger til lysdæmperen.

JĘZYK POLSKI

Używaj lampy tylko w połączeniu z odpowiednim system szyn prądowych. Koniecznie zapoznaj się z instrukcją obsługi systemu szyn prądowych. Przed montażem odłącz system od napicia. Podczas montażu nie wolno używać siły. Nie wolno zakrywać lampy. Nie wolno mocować żadnych przedmiotów do lampy ani nic na niej zawieszać. Nie patrzeć w źródło światła. Źródło światła tej lampy może zostać wymienione jedynie przez zleconego przez Państwa technika serwisowego lub przez osobę z porównywalnymi kwalifikacjami. Ściemnianie: stosować wyłącznie odpowiedni ściemniacz nacinający fazy / ściemniacz odcinający fazy (TRIAC). Należy przestrzegać wskazówek producenta ściemniacza.



Art.-Nr. 153900/01/04 153910/11/14 153920/21/24 153930/31/34
153940/41/44 153950/51/54 153960/61/64 153970/71/74 153980/81/84
14.04.2016 © SLV GmbH, Daimlerstr. 21-23, 52531 Übach-Palenberg, Germany, Tel. +49
(0)2451 4833-0
Modifiche tecniche riservate. Behoudens technische wijzigingen. Ret til tekniske ændringer forbeholdes. Zmiany techniczne zastrzeżone.

EURO SPOT INTEGRATED LED

Светильник для 3-фазной токоведущей шины 230 В
Lampa för 3-fas strömskena 230V
Lamba, 3 fazlı akım rayı 230V
Lámpatest 3 fázisú sínhez, 230V



LED, CRI>80
0,86 kg

art.-no.			
153900	750 lm	2.700K	15°
153901			
153904			
153910			24°
153911			
153914			
153920			36°
153921			
153924			
153930			780 lm
153931			
153934			
153940	24°		
153941			
153944			
153950	36°		
153951			
153954			
153960	780 lm	4.000K	
153961			
153964			24°
153970			
153971			
153974			
153980			36°
153981			
153984			

РУССКИЙ

Используйте светильник только с соответствующей системой токоведущей шиной.
Обязательно соблюдайте руководство по эксплуатации системы токоведущей шины.
Перед установкой светильника отключите питание системы.
При установке не нажимайте сильно на светильник.
Не накрывайте светильник.
Ничего не подвешивайте и не крепите на светильнике.
Не смотреть напрямую на источник света.
Источник света данного светильника может быть заменен только производителем, уполномоченным им сервисным техником или специалистом с соответствующей квалификацией.
Эксплуатация с светорегулятором -диммером: используйте только подходящий импульсно-фазовый диммер (TRIAC).
Обратите внимание на указания производителя диммера.

SVENSKA

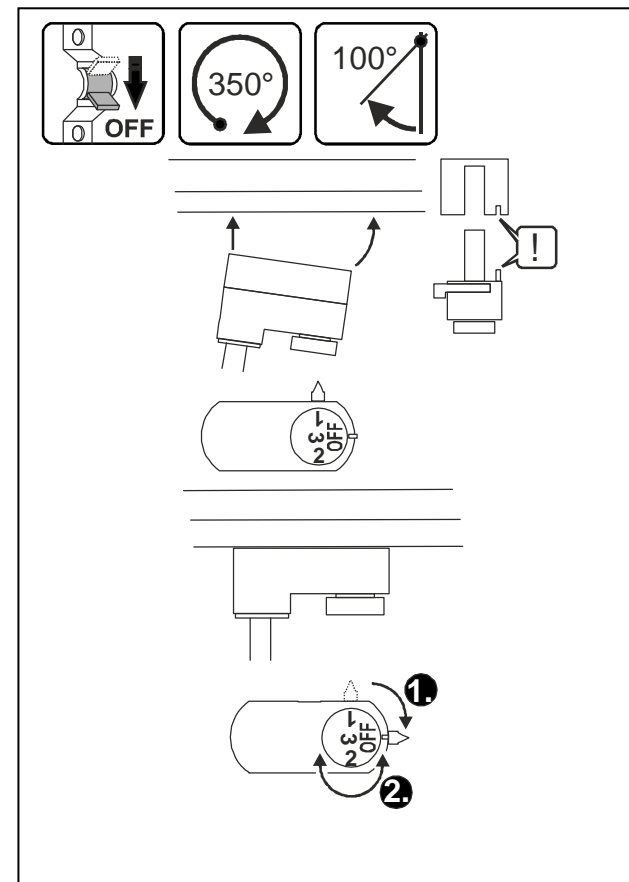
Använd endast lampan tillsammans med tillhörande skensystem. Beakta bruksanvisningen för skensystemet.
Koppla bort spänningen från systemet före montering. Använd inte våld vid monteringen.
Täck inte för lampan.
Häng eller fäst ingenting på lampan.
Denna lampas ljuskälla får endast bytas ut av tillverkaren eller en av denne auktoriserad servicetekniker eller en liknande kvalificerad person.
Denna lampas ljuskälla kan inte bytas ut. Om ljuskällan behöver bytas ut (t.ex. efter utgång av dess livslängd), måste hela lampan bytas ut.
Drift med dimmer: Använd endast en lämplig transistordimmer / ledningsregulator (TRIAC). Beakta hänvisningarna från dimmerns tillverkare.

TÜRKÇE

Lambayı sadece uygun bir akım rayı sistemi ile birlikte kullanın. Ray sisteminin kullanma kılavuzunu mutlaka dikkate alın.
Yerleştirmeden önce elektriğini kesin.
Yerleştirirken zorlama yapmayın.
Lambanın üzerini örtmeyin.
Lambaya hiçbir nesne asmayın ya da tutturmayın.
Işık kaynağına bakılmamalıdır.
Bu lambanın ışık kaynağı, sadece üretici veya üretici tarafından görevlendirilen bir teknik servis elemanı veya benzer yetkiye sahip bir kişi tarafından değiştirilebilir.
Dimmer ile çalıştırma: Sadece uygun bir faz kontrol dimmeri/ters faz kontrol dimmeri kullanın. (TRIAC) Dimmer ile ilgili üretici uyarılarına dikkat edin.

MAGYAR

Ezt a lámpatestet csak a hozzávaló sínrendszerrel együtt alkalmazza.
Áramtalanítsa a sínrendszerrel mielőtt felhelyezi a lámpatesteket.
Ha a sínrendszer áram alatt van, ne csatlakoztassa a lámpatesteket.
Ne fedje le semmivel a lámpatestet.
Ne függessen vagy rögzítsen semmit a lámpatestre.
Ne nézzen közvetlenül a fényforrásba.
A lámpatest fényforrásának esetleges cseréjét kizárólag a gyártó, vagy minősített szakember végezheti el.
Fényerő szabályozás: csak a megfelelő felfutó élnél vágó fázishasításos dimmerrel / TRIAC dimmerrel szabályozható.
Ügyeljen a gyártó utasításaira.



Art.-Nr. 153900/01/04 153910/11/14 153920/21/24 153930/31/34
153940/41/44 153950/51/54 153960/61/64 153970/71/74 153980/81/84
14.04.2016 © SLV GmbH, Daimlerstr. 21-23, 52531 Übach-Palenberg, Germany, Tel. +49 (0)2451 4833-0

Сохраняется право на внесение технических изменений. Tekniska ändringar kan förekomma. Teknikerlehetőség a változtatásokra. A technikai részletek termékenként változhatnak.